

ÅRSREDOVISNING

för

AVTECH Sweden AB

Org.nr. 556568-3108

**Styrelsen och verkställande direktören får härmed avlämna årsredovisning för räkenskapsåret
2010-01-01 -- 2010-12-31.**

Innehåll

Sida

- förvaltningsberättelse	2
- resultaträkning	4
- balansräkning	5
- ställda säkerheter och ansvarsförbindelser	6
- tilläggsupplysningar	7
- underskrifter	11

FÖRVALTNINGSBERÄTTELSE

Årsredovisningen är upprättad i svenska kronor, SEK.

Verksamheten

Företagets verksamhet omfattar utveckling av produkter inom flygsäkerhet och flygteknik samt därmed sammanhängande konsultverksamhet.

Ränteintäkter och liknande resultatposter

Flerårsjämförelse*

	2010	2009	2008	2007	2006
Nettoomsättning (KSEK)	8 453	8 063	5 077	7 141	8 964
Res. efter fin. poster (KSEK)	22	2	-1 199	-657	59
Soliditet (%)	40%	7%	3%	21%	36%

*Definitioner av nyckeltal, se tilläggsupplysningar

Verksamhetsberättelse

AVTECH har under 2010 ökat sin transformationstakt för att bli ett ledande produktsäljande företag på en internationell marknad. Forskningen har fokuserats på ett antal högrelevanta områden, expansion har skett inom områdena produktions-, marknadsförings och försäljningsorganisation. Kapitalbindningen har fortsatt varit betydande, utifrån detta har positionen för att nå marknadsgenombrott under nästkommande ett till två år kommit att ses som mycket god.

AVTECH har under verksamhetsåret anställt en ny extern VD från USA med erfarenheter från flygindustrin i USA som även har haft en ledarroll i bolag i Sverige. Vidare utvecklades AVTECH genom att organisatoriskt inkludera och tillsätta en försäljnings- och tillika marknadschef att leda detta nyskapade område inom företaget.

Företagsledningen jobbade under året med en positionering för att möjliggöra en utvidgad ägarstruktur för att kunna expandera i takt med marknadens krav. Speciellt identifierades Mellanöstern med fokus i Dubai som nästa expansområde för företaget och erforderlig förberedande aktivitet i området genomfördes under året.

Starten på en riktad marknadsföring i USA skedde under året med medverkan på en branschmessa. På den amerikanska marknaden har framförallt konsultarbete skett för GE Aviation under året.

Airbus valde under året AVTECH som associerad partner för deras arbete Single European Sky ATM Research (SESAR) projektet. Slutgiltigt godkännande och femårskontrakt erhöles Q4 2010. AVTECH ser verksamheten inom SESAR som en mycket viktig forskning och utvecklingsmiljö som kommer att sätta standards för flygtrafikledningen inom de kommande årtiondena.

Deras Majestäter Kungen och Drottningen, Carl XVI Gustaf och Silvia med följe, besökte AVTECH i maj för att föreläsa AVTECH:s världsledande forskning, teknik och operativa koncept.

AVTECH prioriterade under 2010 upp en produkt utifrån snabbare marknadskrav och startade specifik utveckling av SONUS, ett flygbullerkartlägningsprogram anpassat för nya forskningsrön inom Air Traffic Management (ATM). Tidigare har denna produkt setts ingå i ett större analysverktyg.

AVTECH Sweden AB

Org.nr. 556568-3108

AVTECH's flygsimulatorer vilka deltagit i kopplade simuleringar med flygtrafikledningssimulatorer hos EUROCONTROL i Bryssel anpassades under året till en europeisk standard som tagits fram för sammankopplingar av ATM-simulatorer, GAIA, vilken ses komma att användas i större projekt såsom SESAR.

För att förstå och medverka till viktiga standardiseringsorganisationer inom flygteknik är sedan 2010 AVTECH nu medlem i de tre viktiga organisationerna EUROCAE (The European Organisation for Civil Aviation Equipment), RTCA (Radio Technical Commission for Aeronautics) samt i AEEC (Airline Engineering Electronics Committee).

AVTECH har under året fortsatt forskning och utveckling inom EU's 7:e ramprogram genom deltagandet i ALICIA projektet för utveckling av cockpitsystem för både flygplan och helikoptertrafik utifrån kravet på ökad tidseffektivitet och allvädersoperationer. Vidare har AVTECH i Europa ingått ett antal forskningssamarbeten för framtida uppdrag framförallt inom SESAR.

Under verksamhetsåret har Aventus NowCast stärkts genom att förutom svenskt patent och skydd genom provisorisk patentansökan i USA även under året fått ett fullgodkänt patent i Europa. En ansökan om Kinesiskt patent har tagits fram och lämnats in, tillika har publicering av ansökan skett i USA för fullt patentskydd.

Resultatdisposition

Förslag till disposition av bolagets vinst

Till årsstämman förfogande står

balanserad vinst	5 563 989
årets vinst	22 385
	5 586 374

Styrelsen föreslår att

i ny räkning överföres	5 586 374
	5 586 374

Beträffande bolagets resultat och ställning i övrigt hänvisas till efterföljande resultat- och balansräkningar med tillhörande tilläggsupplysningar. 

RESULTATRÄKNING

		2010-01-01	2009-01-01
	Not	2010-12-31	2009-12-31
Rörelsens intäkter m.m.			
Nettoomsättning	1	8 452 995	8 062 915
Aktiverat arbete för egen räkning		1 977 174	876 540
Övriga rörelseintäkter		0	200 000
		<u>10 430 169</u>	<u>9 139 455</u>
Rörelsens kostnader			
Underentreprenörer		-941 666	-1 064 655
Övriga externa kostnader		-3 929 276	-3 104 095
Personalkostnader	2	-4 911 173	-4 278 660
Avskrivningar av materiella anläggningstillgångar		-436 702	-423 401
		<u>-10 218 817</u>	<u>-8 870 811</u>
Rörelseresultat		211 352	268 644
Resultat från finansiella investeringar			
Ränteintäkter och liknande resultatposter		316 692	241 441
Räntekostnader och liknande resultatposter		-505 659	-508 553
		<u>-188 967</u>	<u>-267 112</u>
Resultat efter finansiella poster		22 385	1 532
Årets resultat		<u>22 385</u>	<u>1 532</u>

AVTECH Sweden AB
Org.nr. 556568-3108

BALANSRÄKNING

2010-12-31

2009-12-31

Not

TILLGÅNGAR

Anläggningstillgångar

Immateriella anläggningstillgångar

Balanserade utgifter för forskningsarbeten m.m.	3	7 034 072	3 690 944
		<u>7 034 072</u>	<u>3 690 944</u>

Materiella anläggningstillgångar

Byggnader och mark	4	1 848 750	1 901 750
Inventarier, verktyg och installationer	5	918 667	1 235 855
		<u>2 767 417</u>	<u>3 137 605</u>

Finansiella anläggningstillgångar

Andelar i koncernföretag	6	683 890	683 890
		<u>683 890</u>	<u>683 890</u>

Summa anläggningstillgångar

10 485 379 7 512 439

Omsättningstillgångar

Kortfristiga fordringar

Kundfordringar	108 452	1 051 151
Fordringar hos koncernföretag	0	73 430
Skattefordran	109 087	109 087
Övriga fordringar	336 315	435 994
Förutbetalda kostnader och upplupna intäkter	2 432 727	923 718
	<u>2 986 581</u>	<u>2 593 380</u>

Kassa och bank	9	937 713	83 446
----------------	---	---------	--------

Summa omsättningstillgångar	3 924 294	2 676 826
-----------------------------	-----------	-----------

SUMMA TILLGÅNGAR	14 409 673	10 189 265
-------------------------	-------------------	-------------------

BALANSRÄKNING

EGET KAPITAL OCH SKULDER

Eget kapital

Not

2010-12-31

2009-12-31

Bundet eget kapital

Aktiekapital (227 987 aktier)

227 987

133 334

Pågående nyemission

0

36 666

Reservfond

20 000

20 000

247 987

190 000

Fritt eget kapital

Balanserad vinst

5 563 989

520 485

Årets resultat

22 385

1 532

5 586 374

522 017

Summa eget kapital

5 834 361

712 017

Långfristiga skulder

8

Skulder till kreditinstitut

5 582 600

6 083 000

Skulder till koncernföretag

298 028

100 000

Summa långfristiga skulder

5 880 628

6 183 000

Kortfristiga skulder

Checkräkningskredit

0

603 803

Skulder till kreditinstitut

333 600

166 800

Leverantörsskulder

1 280 262

321 980

Övriga skulder

490 124

454 086

Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter

590 698

1 747 579

Summa kortfristiga skulder

2 694 684

3 294 248

SUMMA EGET KAPITAL OCH SKULDER

14 409 673

10 189 265

POSTER INOM LINJEN

Ställda säkerheter

Fastighetsinteckningar

5 000 000

5 000 000

Företagsinteckningar

2 500 000

2 500 000

7 500 000

7 500 000

Ansvarsförbindelser

Inga

Inga

TILLÄGGSUPPLYSNINGAR

ALLMÄNNA UPPLYSNINGAR

Redovisningsprinciper

Tillämpade redovisningsprinciper överensstämmer med årsredovisningslagen samt uttalanden och allmänna råd från Bokföringsnämnden. Principerna är oförändrade jämfört med föregående år.

Värderingsprinciper m.m.

Tillgångar, avsättningar och skulder har värderats till anskaffningsvärden om inget annat anges nedan.

Fordringar

Fordringar och skulder har upptagits till de belopp varmed de beräknas inflyta respektive betalas.

Intäktsredovisning

Bolagets redovisning av tjänsteuppdrag innebär att intäkter redovisas i den period som arbetet utförs och utgifter redovisas som kostnader när de uppkommer.

Koncernförhållanden

Bolaget är moderbolag, men med stöd av ÅRL 7 kap 3 § upprättas inte någon koncernredovisning.

Definition av nyckeltal

Soliditet

Justerat eget kapital i procent av balansomslutningen.

UPPLYSNINGAR TILL ENSKILDA POSTER

Not 1 Inköp och försäljning inom koncernen

Koncernintern försäljning har ej förekommit. *L*

TILLÄGGSUPPLYSNINGAR

Not 2	Personal	2010	2009
-------	----------	------	------

Medelantal anställda

Medeltalet anställda bygger på av bolaget betalda närvarotimmar relaterade till en normal arbetstid.

Medelantal anställda har varit	9	8
varav kvinnor	1	1

Löner, ersättningar m.m.

Löner, ersättningar, sociala kostnader och pensionskostnader har utgått med följande belopp:

Styrelsen och VD:

Löner och ersättningar	457 648	627 840
Pensionskostnader	51 240	48 000
	<u>508 888</u>	<u>675 840</u>

Övriga anställda:

Löner och ersättningar	3 004 682	2 157 737
Pensionskostnader	247 504	299 281
	<u>3 252 186</u>	<u>2 457 018</u>

Sociala kostnader	1 011 317	919 158
-------------------	-----------	---------

Summa styrelse och övriga	<u>4 772 391</u>	<u>4 052 016</u>
---------------------------	------------------	------------------

Not 3	Balanserade utgifter för forskningsarbeten m.m.	2010-12-31	2009-12-31
-------	---	------------	------------

Ingående anskaffningsvärde	3 690 944	2 965 000
Inköp	3 343 128	725 944
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	<u>7 034 072</u>	<u>3 690 944</u>
Utgående redovisat värde	7 034 072	3 690 944

Avskrivningarna påbörjas då projekten är slutförda.

TILLÄGGSUPPLYSNINGAR

Not 4 Byggnader och mark	2010-12-31	2009-12-31
Ingående anskaffningsvärde	2 300 000	2 300 000
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	2 300 000	2 300 000
Ingående avskrivningar	-398 250	-345 250
Årets avskrivningar	-53 000	-53 000
Utgående ackumulerade avskrivningar	-451 250	-398 250
Utgående redovisat värde	1 848 750	1 901 750
Redovisat värde byggnader	1 298 750	1 351 750
Redovisat värde mark	550 000	550 000
	1 848 750	1 901 750

Avskrivningar enligt plan beräknas på en nyttjandeperiod av 50 år.

Taxeringsvärde

Taxeringsvärdet för bolagets fastigheter:	2 409 000	2 278 000
varav byggnader:	1 227 000	1 140 000

Not 5 Inventarier, verktyg och installationer	2010-12-31	2009-12-31
Ingående anskaffningsvärde	1 852 011	1 201 075
Inköp	66 513	936 349
Försäljningar/utrangeringar	0	-285 413
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	1 918 524	1 852 011
Ingående avskrivningar	-616 156	-527 328
Försäljningar/utrangeringar	0	281 573
Årets avskrivningar	-383 702	-370 401
Utgående ackumulerade avskrivningar	-999 858	-616 156
Utgående redovisat värde	918 666	1 235 855

Avskrivningar enligt plan beräknas på en nyttjandeperiod av 5 år *L*

TILLÄGGSUPPLYSNINGAR

Not 6 Andelar i koncernföretag 2010-12-31 2009-12-31

Företag		Antal/Kap Redovisat		Redovisat
Organisationsnummer	Säte	andel %	värde	värde
AviaQ AB		1 000	400 000	400 000
556573-7607	Stockholm	100%		
AVTECH France		30 000	283 890	283 890
	Toulouse	100%		
			<u>683 890</u>	<u>683 890</u>

Uppgifter om eget kapital och resultat	Eget kapital	Resultat
AviaQ AB	224 382	-66 322
AVTECH France	546 444	268 479

Not 7 Eget kapital

	Aktiekapital	Reserv fond	Fritt eget kapital
Belopp vid årets ingång	170 000	20 000	522 017
Nyemission	57 987	0	5 041 972
Årets vinst			22 385
Belopp vid årets utgång	<u>227 987</u>	<u>20 000</u>	<u>5 586 374</u>

Nyemissionen ovan har genomförts 2010 men blivit registrerad hos Bolagsverket den 14 januari 2011.

Not 8 Långfristiga skulder 2010-12-31 2009-12-31

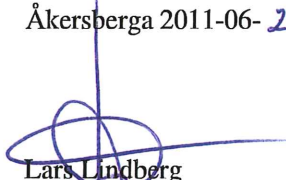
Amortering inom 2 till 5 år	1 334 400	667 200
Amortering efter 5 år	<u>4 546 228</u>	<u>5 515 800</u>
	5 880 628	6 183 000

AVTECH Sweden AB
Org.nr. 556568-3108

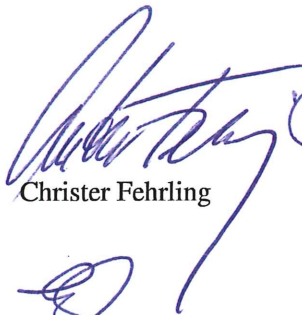
TILLÄGGSUPPLYSNINGAR

Not 9	Kassa och bank	2010-12-31	2009-12-31
	Beviljad checkräkningskredit uppgår till:	1 000 000	1 000 000

Åkersberga 2011-06-22



Lars Lindberg



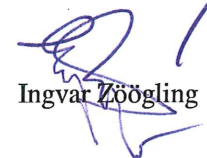
Christer Fehrling



David Alvord
Verkställande direktör

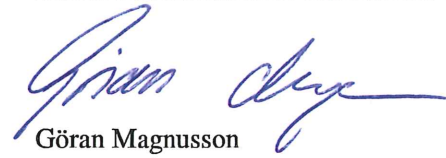


Christer Staaf



Ingvar Zöögling

Min revisionsberättelse har lämnats den 22 juni 2011.



Göran Magnusson
Auktoriserad revisor

REVISAB

Revision och rådgivning

REVISIONSBERÄTTELSE

Till årsstämman i AVTECH Sweden AB

Org.nr. 556568-3108

Jag har granskat årsredovisningen och bokföringen samt styrelsens och verkställande direktörens förvaltning i AVTECH Sweden AB för år 2010-01-01 -- 2010-12-31.

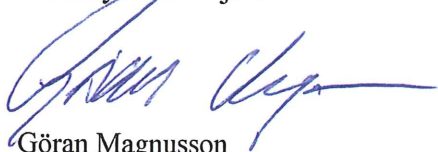
Det är styrelsen och verkställande direktören som har ansvaret för räkenskapshandlingarna och förvaltningen och för att årsredovisningslagen tillämpas vid upprättande av årsredovisningen. Mitt ansvar är att uttala mig om årsredovisningen och förvaltningen på grundval av min revision.

Revisionen har utförts i enlighet med god revisionssed i Sverige. Det innebär att jag planerat och genomfört revisionen för att med hög men inte absolut säkerhet försäkra mig om att årsredovisningen inte innehåller väsentliga felaktigheter. En revision innefattar att granska ett urval av underlagen för belopp och annan information i räkenskapshandlingarna. I en revision ingår också att pröva redovisningsprinciperna och styrelsens och verkställande direktörens tillämpning av dem samt att bedöma de betydelsefulla uppskattningar som styrelsen och verkställande direktören gjort när de upprättat årsredovisningen samt att utvärdera den samlade informationen i årsredovisningen. Som underlag för mitt uttalande om ansvarsfrihet har jag granskat väsentliga beslut, åtgärder och förhållanden i bolaget för att kunna bedöma om någon styrelseledamot eller verkställande direktören är ersättningsskyldig mot bolaget. Jag har även granskat om någon styrelseledamot eller verkställande direktören på annat sätt har handlat i strid med aktiebolagslagen, årsredovisningslagen eller bolagsordningen. Jag anser att min revision ger mig rimlig grund för mina uttalanden nedan.

Årsredovisningen har upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och ger en rättvisande bild av bolagets resultat och ställning i enlighet med god redovisningssed i Sverige. Förvaltningsberättelsen är förenlig med årsredovisningens övriga delar.

Jag tillstyrker att årsstämman fastställer resultaträkningen och balansräkningen, disponerar vinsten enligt förslaget i förvaltningsberättelsen samt beviljar styrelsens ledamöter och verkställande direktören ansvarsfrihet för räkenskapsåret.

Danderyd den 22 juni 2011



Göran Magnusson

Auktoriserad revisor

